



5771 Granville Avenue,
Richmond, B.C., V7C 1E8
Phone / 電話 : (604) 272-5563
Fax / 傳真 : (604) 272-5564

Parish Priests 堂區司鐸
Rev. Paul Chu (Pastor)
朱達章神父 (主任司鐸)
Rev. Jacques Chen (Mandarin)
陳恆志神父 (國)

Parish Assistants 堂區助理
Canossian Sisters 嘉諾撒修女
(604) 274-4218

Internet Web Site 電腦網址
<http://cmartyrs.rcav.org>
email: cmartyrs@rcav.bc.ca

Parish Rectory 司鐸宿舍
5680 Garrison Road,
Richmond, B.C., V7C 2M2

Parish Office Hours 堂區辦事處辦公時間
Monday to Friday
9:00am to 1:00pm
2:00pm to 5:00pm
星期一至五
9:00am - 1:00pm
2:00pm - 5:00pm

Published by Canadian
Martyrs Catholic Church



Sunday Mass 主日彌撒

Saturday 週六 5:00pm (Mandarin 國語)
Sunday 週日 8:15am (Cantonese 粵語)
10:00am (Cantonese 粵語)
11:45am (English 英語)

Weekday Mass 平日彌撒

Mon. to Fri. 週一至週五 8:30am (English 英語)
Saturday 週六 9:30am (English 英語)



Sacrament of Reconciliation 修和聖事

Saturday 週六 9:00 - 9:25 am



For Infant Baptism & Marriage, please call parish office.
如欲查詢嬰兒聖洗及婚配聖事;請致電堂區辦事處。



Parish Chaplaincy & Community Services 醫院探訪

If you would like pastoral visit and need to receive sacraments, please phone the office.
如入列治文醫院,請通知本堂您的入院日期,以便安排個別探訪。



Catechism 道理班

From September to May every year 每年九月至五月

1. Children's Catechism

(PREP)	(English)	Every Wednesday	7:00 - 8:15 pm
2. 兒童道理班	(Mandarin)	逢週六	3:00 - 5:00 pm
3. 成人慕道班	(Cantonese)	逢週三	7:00 - 9:00 pm
4. 成人慕道班	(Mandarin)	逢週六	3:00 - 5:00 pm

聯絡人 Co-ordinator: PREP Cynthia Reyes (604) 272-9198
成人慕道班 Regina Ho, (604) 272-5563
Philomena Ho (604) 272-5563

教宗 2003 年祈禱意向 (七月)

總意向: 願政府與負責世界經濟與財物的人們竭力找出某些條件與方式,好讓全體能在人性尊嚴下去維持生活。

福傳意向: 願非洲的病患 愛滋病人與其他重病者能體驗到天主的安慰與慈愛,並感謝醫生與專心地照顧他們的人們。

教宗 2003 年祈禱意向 (八月)

總意向: 願那些在科學與科技領域研究的人們,不斷地歡迎教會的呼籲,而能善用他們研究的成果。

福傳意向: 願新成立教會的傳教員,在對福音忠誠方面,成為他人的楷模。

Papal Prayer Intentions for 2003 (July)

General: That governments and those responsible for the economy and finance of the world make an effort to find modalities and conditions which guarantee all peoples the necessary means to live in a dignified way.

Mission: That all those in Africa who are sick - the victims of AIDS and other serious diseases- experience the consolation and love of God thanks to the services of the doctors and those who lovingly take care of them.

Papal Prayer Intentions for 2003 (August)

General: That researchers in scientific and technological fields welcome the Church's incessant calls to make wise and responsible use of the successes they have attained

Mission: That the catechists of the young Churches bear witness faithfully to their attachment to the Gospel.